



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC-PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> OAC génie civil-Route, pont, voirie	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EE520-190069/A	<b>Date</b> 2019-02-27
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EE520-190069	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 007
<b>File No. - N° de dossier</b> QCM-8-41012 (032)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCM-032-17590	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale 2019-01-11	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-03-13</b>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Girard, Isabelle	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Normale du l'Est HNE
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2847 ( )	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcm032
<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**MODIFICATION 007**

**TITRE : SERVICES DE GÉNIE CIVIL POUR LA RÉGION DU QUÉBEC**

Inclus dans la présente modification :

1. Question et réponse 8

---

**QUESTION ET RÉPONSE 8 :**

**Question 8 :** Les instructions fournies à l'article 3.2.3 «Expérience antérieure» des «Exigences de présentation et évaluation des propositions» (EPEP3) à la page 91 sur 111 laissent entendre qu'il est possible de présenter un projet couvrant plusieurs spécialités et même un seul projet couvrant les huit spécialités. Est-ce bien le cas?

Si oui, admettons qu'un de nos projets couvre trois disciplines, doit-t-on le présenter trois fois, en mettant l'emphase sur la spécialité présentée?

**Réponse 8 :** Un projet peut couvrir plusieurs spécialités. Dans ce contexte, une seule présentation globale est acceptable dans la mesure où celle-ci permet de témoigner des disciplines/spécialités ciblées.

---

**\*\*\* TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES\*\*\***